

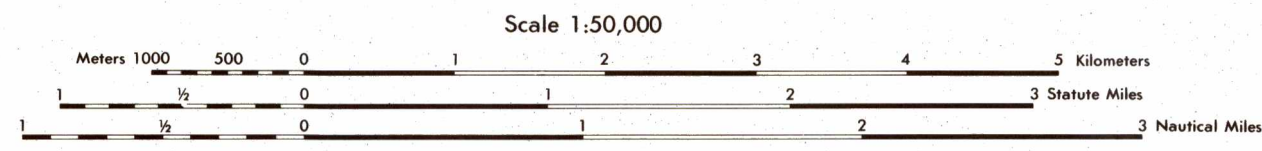
**LEGEND**  
SIGNOS CONVENCIONALES

On this map a lane is considered as being a minimum of 2.5 meters in width  
En este mapa se considera que una vía tenga un ancho mínimo de 2.5 metros

<b>ROADS</b>	<b>CAMINOS</b>
All weather	Transitable todo el tiempo
Hard surface	Afirmado sólido;
two or more lanes wide	dos o más vías
Loose or light surface,	Revestimiento suelto o ligero,
two or more lanes wide	dos o más vías
Hard surface, one lane wide	Afirmado sólido, una vía
Loose or light surface,	Revestimiento suelto o ligero,
one lane wide	una vía
Fair or dry weather,	Transitable en tiempo bueno o seco,
loose surface	revestimiento suelto
Cart track	Venda de rodaje
Footpath, trail	Sendero o vereda
Bridge for vehicles	Puente para vehículos
Route markers	Señales de ruta
National or principal; Secondary	Nacional o principal; Secundaria
<b>RAILROADS</b>	<b>FERROCARRILES</b>
Normal gauge, single track	Vía normal (sección)
Narrow gauge, single track	Vía estrecha (sección)
Built-up area	Área urbanizada o construida
<b>BOUNDARIES</b>	<b>LÍMITES</b>
International	Internacional
Department	Departamental
Municipal	Municipal
Power transmission line; Fence	Línea transmisora de energía; Cerca
Building; Structure; Church; School; Mine	Casa; Chozas; Iglesia; Escuela; Mina
Windmill; windpump; Water mill	Molino de viento; bomba de viento;
Tank; Landmark object	Tanque; Punto conspicuo
Horizontal control point	Punto de control horizontal (triangulación)
Bench mark	Punto de control vertical (cota fija)
Spot elevations in meters;	Elevaciones en metros;
Checked; Unchecked	Comprobadas; Fotogramétricas
Sand; Lava	Arena; Lava
Woods; brushwood; Scrub	Bosque, monte alto; Matorral, monte bajo
Orchard; Tropical grass	Huerta; Hierba tropical
Mangrove; Nipa	Manjar; Nipa
Rice; Salt evaporator	Arrozal; Salina
Land subject to inundation;	Terreno sujeto a inundación;
Dry stream or wash	Río seco o aluvión
Well; Spring; Intermittent stream	Pozo; Manantial; Río intermitente
Intermittent lake	Lago o charco intermitente
Marsh or swamp; Dam	Ciénaga o pantano; Represa
Large rapids; Large falls	Rápidos grandes; Saltos grandes
Rapids; Falls; Pier	Rápidos; Saltos; Muelle
Exposed wreck	Naufragio al descubierto
Sunken wreck; Anchorage	Naufragio sumergido; Anclaje
Sunken rock	Roca sumergida
Rock, uncovers or awash	Roca al descubierto o a flor de agua
Limit of danger	Peligro submarino de fondo general
Soundings in fathoms;	Sondeos en brazas (f.8m);
Foreshore flat	Bajo de antepaya
Reef; Light, lighthouse	Arrecife; Luz; Faro
Depth curves in fathoms	Curvas de profundidad en brazas (f.8m)

**GLOSSARY GLOSARIO**

Arena	intermittent stream	suburb	volcanic cone
Arroyo	intermittent lake	baseball diamond	volcano
Barrío	marsh	cemetery	well
Cabo	club náutico	school	wharf
Campo de beisbol	colgado	church	yard
Campo de fútbol	colgado	college	zoo
Cementerio	colgado	college	
Cerro	colgado	college	
Charco	colgado	college	
Club náutico	colgado	college	
Colgado	colgado	college	
Estación	colgado	college	
Ferrocarril	colgado	college	
Iglesia	colgado	college	
Isla	colgado	college	
Lago	colgado	college	
Península	colgado	college	
Puerto	colgado	college	
Punto	colgado	college	
Quinto	colgado	college	
Río	colgado	college	
Vado	colgado	college	
Volcán	colgado	college	



**CONTOUR INTERVAL 20 METERS**  
SUPPLEMENTARY CONTOURS 10 METERS

**INTERVALO DE CURVAS DE NIVEL DE 20 METROS**  
INTERVALO DE CURVAS DE NIVEL SUPLEMENTARIAS A 10 METROS

**SPHEROID** ..... CLARKE 1866  
**GRID** ..... 1,000 METER, UTM ZONE 16 (BLACK NUMBERED LINES)

**PROJECTION** ..... TRANSVERSE MERCATOR  
**VERTICAL DATUM** ..... MEAN SEA LEVEL  
**HORIZONTAL DATUM** ..... 1927 NORTH AMERICAN DATUM  
**CONTROL BY** ..... INSTITUTO GEOGRAFICO NACIONAL (IGN) AND INTER AMERICAN GEODETIC SURVEY (IAGS)

**ESFEROIDE** ..... CLARKE 1866  
**CUADRICULA** ..... 1,000 METROS, ZONA 16 UTM (MARCAS NUMERADAS EN NEGRO)

**PROYECCION** ..... TRANSVERSAL DE MERCATOR  
**REFERENCIA O DATUM VERTICAL** ..... NIVEL MEDIO DEL MAR  
**REFERENCIA O DATUM HORIZONTAL** ..... NORTEAMERICANA DE 1927  
**CONTROL POR** ..... INSTITUTO GEOGRAFICO NACIONAL (IGN) Y SERVICIO GEOGRAFICO INTERAMERICANA (IAGS)

**ELEVATION GUIDE**  
GUIA DE ELEVACION

**ADJOINING SHEETS**  
HOJAS ADYACENTES

**BOUNDARIES**  
LÍMITES

**MAP INFORMATION AS OF 1972**  
INFORMACION DE MAP A CORRIENTE AL 1972

Prepared and published by the Defense Mapping Agency  
Hydrographic/Topographic Center, Washington, D. C.

**100 METER REFERENCE**  
REFERENCIA DE 100 METROS

1. Read large numbers labeling the VERTICAL grid line left of point and estimate tenths (100 meters) from grid line to point. 12 3

2. Read large numbers labeling the HORIZONTAL grid line below point and estimate tenths (100 meters) from line to point. 45 6

Example: 123456

**WHEN REPORTING OUTSIDE A 100,000 METER SQUARE IDENTIFICATION, IN WHICH THE POINT LIES.**

Example: FJ123456

**WHEN REPORTING OUTSIDE THE GRID ZONE DESIGNATION AREA, PREFIX THE GRID ZONE DESIGNATION.**

Example: 16PF123456

**100,000 METER SQUARE IDENTIFICATION**  
IDENTIFICACION DE CUADRICULA DE 100,000 M.

FJ

**GRID ZONE DESIGNATION**  
DESIGNACION DE ZONA DE CUADRICULA

16P

**WHEN REPORTING OUTSIDE THE GRID ZONE DESIGNATION AREA, PREFIX THE GRID ZONE DESIGNATION.**

Example: 16PF123456

**THIS MAP IS RED-LIGHT READABLE**

**LIMITED DISTRIBUTION** Distribution authorized to DoD, IAW TO U.S.C. 5525(a)(4), 45 USC, Release authorized to U.S. GAO contractors, IAW 48 CFR 252.245-7002. Refer other requests to Headquarters, NMMA, ATTN: Release Officer, Stop P-25, Defense, at The Official Map, Only. Removal of this caveat is prohibited.

NSN 7643014017670 ED. NO. 002  
NMA REF. NO. E751X30514